

Cenlon Government. Gare

Published by Authority.

No. 5,360-FRIDAY, JULY 5, 1895.

PART I.—General: Minutes, Proclamations, Appointments, and General Government Notifications. PART II.—Legal and Judicial.

PART III .- Provincial Administration. PART IV.—Marine and Mercantile. PART V .- Municipal and Local.

Separate paging is given to each Part in order that it may be filed separately.

Part II.—Legal and Judicial.

			PAGE	1	•		PAGE
Passed Ordinances	•••	•••		Supreme Court Notices	·	•••	
Draft Ordinances	•••	•••		District Court Notices	•••	•	204
Treaties, Conventions, &c.	•••	•••	*	Minor Court Notices	•••		205
Notifications of Criminal Ses	sions of S	Supreme Court	203	Notices of Insolvency	•	•••	205
List of Jurors	•••			Notices of Fiscals' Sales	•••	•••	206
Appointment of Marshale	•••	• • • •		Miscellaneous Notices	• • • • • •	•••	
••	•			•			

BY virtue of a Mandate to me directed by the Hon. the Supreme Court of the Island of Ceylon, I do hereby proclaim that a Criminal Session of the said Court for the Midland Circuit will be holden at the Audience Hall at Kandy on Thursday, August 1, 1895, at 12 noon of the said day, with continuation of days.

And I do hearby require and inform all persons could

And I do hereby require and inform all persons concerned therein to attend at the time and place above-mentioned, and not to depart without leave asked and granted.

Fiscal's Office. Kandy, July 1, 1895.

PART II.—Page 203

C. B. CUMBERLAND, Fiscal.

ලි ලංකාවීපයේ හරුනැමැති උතුම්වූ සුපිම උසාව මට ලෙන් මට ලැබී නිබෙන ආසුවක් බලය කරණි කොටගෙණ මෙයින් පුසිඩකර දන්වන්නේනම්—මඩාම කොටගෙණ පෙයන පුසුඩකට දනවන්නෙන්න මෙඩාර්ම දීසාවේ කිමුවෙනල් නඩු විනිශ්චන විදී 1895 ක්වූ අගෝස්තු මස 1 වෙන් දීහ දවල් 12 පැස පටින් ඒ එක්කඑන දවස්වලන් මහනුවරදිසාවට අයිනී මගුල්මඩු වෙනබන්ඩ යෙදෙනවා ඇත. එහි සම කාරණ ඇතුව සිටින සැමදෙනාම ඉහතක් සථානයට මතුක් වෙලාවට ඇමින් පෙණිහිටින්ඩ ම්නැවක්ඇර අවසර ලබා ගන මිස එසේ නොව එයින් පිටහට යන්ඩ නුපුමුවන් බවත් වෙයින් සෑමදෙනාටම ද**න්වන්නෙමි.**

> සී. ආර්. කම්බර්ලැන්ඩ, පිස්කල් වම්හ.

වම් 1895 ක්වූ ී්ජූලි මස 1 වෙනි දින මහනුවර පිස්කල් කන් තෝරුවේදිය.

இல்ங்கைத்தீவின் கனம்பொரு**ந்திய சுப்பிறிங்**கே**ரட் ால் எனக்கு**க் கிடைத்திருக்கிற கட்ட**ீள பீன் அ**திகா_ர த்தைக்கொண்டு இத்தாற் பிரசித்தப்படுத்தி **அறிவிக்கி**ற தென்னவென்**ழுல்** கண்டி சிறிமி**ஜென**ல் **கீதி**விசா**ரிப்பி**ன் கோடானது, கஅக்டு ம் ஆண்டு ஆவணிமாசம் கர் தேதி யாகிய வியாழக்கிழமை முன்னேரம் மிஉ மணி தவற்கம் அதற்கடுத்த நாட்களிலும் மத்திய **திசைக்குச்சே**ர்**ந்த ம** குள்மண்டபத்தில் வைக்கப்படும். அவ_த்தில் யாதெர ரு காரணங்களுண்டாயிருக்கும் சகலகும் சொல்லப்**பட்** ட கேரத்திலும் இடத்திலும் வெளிப்பட வேண்டியதல் லாமல் உத்தாவுபெற்றுக்கொண்டாலொளியீ மற்றம்படி

அவடத் திலிருந்த போகக்கூடாதென்று பித்தாற் சகல ருக்கும் அறிவிக்கப்படுகின்றன.

சி. ஆர். கம்பர்லேண்ட், பிஸ்கால் கக்தோரில், பிஸ்கால். கஅக்கு ம் இல் ஆடிமீன் கர் வ..

BY virtue of a Mandate to me directed by the Hon. the Supreme Court of the Island of Ceylon, I do hereby proclaim that a Criminal Session of the said Court for the Midland Circuit at Kandy will be holden at the Court-house at Kandy on Thursday, August 1, 1895, at 12 noon of the said day.

And I do hereby require and inform all persons concerned therein to attend at the time and place above-mentioned, and not to depart without leave asked and

granted.

Fiscal's Office, Ratnaphra, July 1, 1895. H. WACE, Fiscal.

ලංකාමීපයේ හරුකටයුතු උතුම්වූ සුපුම් උසාවියෙන් මට ලැබිනිවෙන අඥවක වලය කරණකොට හෙණ මෙයින් පුකාශකරන්නේම—මහිව දිසාවේ තිම්නෙල් නඩු විභාගය වමී 1895 ක්වූ අහෝස්තු මස 1 වේනි දින පෙරවරු 12 පැය පටන් මහනුවර නිවෙන හඩුසාලාවේ පවත්වන්ට යෙදෙනවා ඇත. එහි යම් කාරණ ඇතුව සිටින සැමදෙනාම සටකි සථානයට යටකී වෙලාවට ඇවිත් ලපණීතිරින්ට ඕනෑවක් ඇර අවසර ඉල්ලා ලබාගෙණි මිස එයින් පිටතට සන්ට නුපුඵවන් බවක් මෙයින් සැමදෙනාටම දන්වන්නෙමී.

> ු එව්. වේස්, පිස්කල් වම්ක.

වම් 1895 ක්වූ ජූලි මස 1 වෙනි දින රත්නපුරේ පිස්කල් කන් කෝරුවේදිය.

இலங்கைத்தீவிற் சங்கைகபோர்த சுப்பிறீங் கொட்டா நத கட்டளேயின்படி நாம் பிரசித்தப்படுத்துவதாவதை: கண்டி கியாயஸ்தலத்திலே மேற்சொல்லியே சுப்பிறீங் கோட்டாரால் மத்திசைக்குச்சேர்ர்த இறிபிகொல் வழ க்குவிசார2ண, கஅகரு ம் ஆண்டு ஆவணிமாசும் க ந் தே தியாகிய வியாழக்கிழமை காலமே லஉ மணி தொடங்கி அன்றும் அதற்கடுத்த நாட்களிலும் நடத்தப்படும். ஆ தலால் அவ்விசார2ணயிற் காரியகரும் முள்ளவர்களெல் லோரும் சொல்லப்பட்ட நேதத்திலே சொல்லப்பட்ட இடத்திலே வெளிப்பட்டு அவ்விடத்தினின்றும் உத்தர வின்றி கீங்காதிருக்கக்கடவர்கள்.

> இங்ஙைனம், எச். வேஸை, பிஸ்கால்.

ெற்ட்டினப்புரி பிஸ்கால் கக்தோர், கஅக்டு ம் ஹி ஆடிமுன் கர் உ.

NOTICES IN TESTAMENTARY ACTIONS.

In the District Court of Colombo.

Onder Nisi.

Testamentary | Jurisdiction. < C/607. In the Matter of the Estate, Goods and Chattels, and Rights and Credits of Koswatttelianage Don Joseph Appuhamy, late of No. 24, College street in Colombo, deceased.

THIS matter coming on for disposal before Joseph Grenier, Esq., Acting District Judge of Colombo, on the 30th day of May, 1895, in the presence of E. W. Perera, Proctor, on the part of the petitioner Anthonan Arachchige Leuisa Perera, of No. 24, College street in Colombo; and the affidavit of the said Anthonan Arachchige Louisa Perera, dated 27th May, 1895, having been read. It is ordered that the said Anthonan Arachchige Louisa Perera be and she is hereby declared entitled to have letters of administration to the estate of Koswattelianage Don Joseph Appuhamy, deceased, issued to her, as the widow of the said deceased, unless the respondents—1, Koswattelianage Dona Rosalina; and 2, Koswattelianage Dona Cecilia, both of No. 24, College street in Colombo—shall, on or before the 11th day of July, 1895, show sufficient cause to the satisfaction of this court to the contrary.

Joseph Grenier, Acting District Judge.

The 30th day of May, 1895.

In the District Court of Colombo.

Order Nisi.

Testamentary Jurisdiction No. C/611. In the Matter of Estate and Effects of Biyanwila Kankanamalage Punchappu, of Kananpella in Hewagam korale, deceased.

THIS matter coming on for disposal before Joseph Grenier, Esq., Acting District Judge of Colombo, on the 30th day of May, 1895, in the presence of Charles Peiris, Proctor, on the part of the petitioner Leanage Don Carolis, of Nampamunuwa in Salpiti korale; and the affidavit of the said Leanage Don Carolis, dated 27th May, 1895, having been read:

It is ordered that the said Leanage Don Carolis be and he is hereby declared entitled to have letters of administration to the estate of Biyanwila Kankanamalage Punchappu, deceased, issued to him, as son-in-law of the seventh respondent Biyanwila Kankanamalage Sinnappu, who is the brother of the said deceased, unless the respondents—(1) Biyanwila Kankanamalage Peter Singho; (2) Biyanwila Kankanamalage Peris Singho, (3) Biyanwila Kankanamalage Nonohamy; (4) Biyanwila Kankanamalage Engohamy; (5) Biyanwila Kankanamalage Baronchiappu; (6) Biyanwila Kankanamalage Yahonisappu; and (7) Biyanwila Kankanamalage Sinnappu, all of Kananpella in Hewagam korale—shall, on or before the 11th day of July, 1895, show sufficient cause to the satisfaction of this court to the contrary.

JOSEPH GRENIER. Acting District Judge.

The 80th day of May, 1895.

In the District Court of Negombo.

Order Nisi.

Jurisdiction.
No. 176.

In the Matter of the Goods and Chattels
of Suriachchimudianselage Sarah
Perera Samarasekara, deceased.

Johannes David Perera Samarasekara, of
Mirigama.....Petitioner.

And

1, Jane Perera Sameresekara; 2, Edward de Silva, of Dam street in Colombo; 3, John Wilfred Perera Sameresekara, of

THIS matter coming on for disposal before G. C. Roosmalecocq, Esq., District Judge, on the 12th day of June, 1895, in the presence of Mr. H. C. Wijetunga, Proctor, on the part of the petitioner, Johannes David Perera Samarasekara, of Mirigama; and the affidavit of the said Johannes Divid Perera Samarasekara, dated 29th April, 1895, having been read: It is gardered that the said Johannes David Perera Samarasekara be, and he is hereby declared entitled to have letters of administration to the estate of Suriachchimudianselage Sarah Perera Samarasekara, deceased, issued to him, as the husband of the said deceased, unless the respondents shall, on or before the 25th day of July, 1895, show sufficient cause to the satisfaction of this court to the contrary.

This 12th day of June, 1895. G. ROOSMALECOCO,

District Judge.

In the District Court of Kalutara.

Order Nisi.

Testamentary Jurisdiction. No. 100. In the Matter of the Intestate Estate of the late Aydroos Lebbe Markar Uduma Lebbe Markar, deceased, of Henamulla in Panadure.

THIS matter coming on for disposal before F.J. de Livera, Esq., District Judge of Kalutara, on the 14th day of June, 1895, in the presence of Mr. E. W. von Hagt, Proctor, on the part of the petitioner, Uduma Lebbe Markar Casim Lebbe Markar; and the affidavit of Uduma Lebbe Markar Casim Lebbe Markar, dated the 1st day of June, 1895, having been read: It is declared that the said Uduma Lebbe Markar Casim Lebbe Markar is entitled to have letters of administration to the estate of the deceased Aydroos Lebbe Markar Uduma Lebbe Markar issued to him, unless the respondents—1, Pattu Muttu Nachia; and 2, Siddi Lebbe Markar Sa Abdul Cader Markar—shall, on or before the 16th day of July, 1895, show sufficient cause to the satisfaction of this court to the contrary.

The 14th day of June, 1895.

F. J. DE LIVERA, District Judge.

In the District Court of Chilaw.

Order Nisi.

Testamentary
Jurisdiction.
No. 489.

In the Matter of the Estate of the late
Wijeyesinha Abeyakoon Karonchi
Appu, of Natandi.

THIS matter coming on for disposal before James Jamieson Thorburn, Esq., District Judge of Chilaw, on the 17th day of May, 1895; and the petition and affidavit of Wijeyasinha Abeyakoon Sundara Appuhamy, of Nattandiya, dated 17th May, 1895, having been read: It is ordered that the said Wijeyesinha Abeyakoon Sundara Appuhamy, of Nattandiya be, and is hereby declared entitled to have letters of administration to the estate of the abovenamed Wijeyesinha Abeykoon Karonchi Appu of Natandiya, deceased, and that such letters of administration be granted to him accordingly, unless any person shall, on or before the 8th day of July, 1895, show sufficient cause to the contrary.

J. J. THORBURN, District Judge.

OTICE is hereby given that a suit has been instituted in the Court of Requests of Kégalla by eight labourers of Kelvin estate (Trivalakande estate) against the proprietor thereof, under the Ordinance No. 13 of 1889, for the recovery of their wages amounting to Rs. 200.

The 21st day of June, 1895.

WM. DE SILVA, Chief Clerk.

OTICE is hereby given that a suit has been instituted in the Court of Requests of Urugala by five labourers of Heeloya estate in Teldeniya, against the proprietor thereof, under the Ordinance No. 13 of 1889, for the recovery of their wages amounting to Rs. 57-25.

M. S. RAMALINGAM,
This 2nd day of July, 1895.
Chief Clerk.

OTICE is hereby given that a suit has been instituted in the Court of Requests of Panwila by seventeen labourers of New Tunisgalleaestate, against the proprietor thereof, under the Ordinance No. 13 of 1889, for the recovery of their wages amounting to Rs. 815.

This 2nd day of July, 1895.

M. S. RAMALINGAM, Chief Clerk.

OTICE is hereby given that a suit has been instituted in the Court of Requests of Panwila by thirty-four labourers of New Tunisgalla estate, against the proprietor thereof, under the Ordinance No. 13 of 1889, for the recovery of their wages amounting to Rs. 790.50.

This 2nd day of July, 1895.

M. S. RAMALINGAM, Chief Clerk.

NOTICES OF INSOLVENCY.

In the District Court of Colombo.

No. 1,794. In the matter of the insolvency of William Morton Smith.

OTICE is hereby given that a meeting of the creditors of the above-named insolvent will take place at the sitting of this court on August 1, 1895, for auditing the assignee's accounts and for declaring a dividend.

By order of court,
J. B. Misso,
Secretary.

In the District Court of Badulla,

No. 86. In the matter of the insolvency of John Raynor McGuire Presslie, of Tennecombe estate, Badulla.

OTICE is hereby given that the second sitting in the above case has been adjourned to July 6, 1895.

By order of court,

R. Solomons, Secretary.

Colombo, June 28, 1895.

Badulla, June 28, 1895.

NOTICES OF FISCALS' SALES.

Western Province.

In the District Court of Colombo.

Arangalage Hendrick alias Mudalihami;
 Wadduwage alias Pathirage Pelis Appu,
 Hokandara;
 Arangalage Don Brampi
 Appuhami;
 Bope Arachchige Don
 Bempy Appuhami,
 and wife 5, Arangalage Dona Sophia Hamine,
 all of Borlesgamuwa in Palle pattu,
 Salpiti korale.....Defendants.

OTICE is hereby given that on Monday, July 29, 1895, commencing at 10 o'clock in the forenoon, will be sold by public auction at the respective premises the right, title, and interest of the said third, fourth, and fifth defendants in the following property, viz.:—

1. An undivided \(\frac{3}{4}\) part of the garden called Dawatagahalanda, situated at Borlesgomuwa in the Palle pattu of Salpiti korale; bounded on the north by a portion of this garden belonging to Arangalage Don Bastian Appuhami and by Bandaradeniyaowita, on the east by the hedge of Bandaradeniyaowita, on the south by Kooragamagekumbura and Halgahawatta, and on the west by Madatiyagahawatta and Manchanayakagewatta; containing in exteut about 20 acres, together with the buildings standing thereon.

2. A portion of Halgahakumbura, situated at Borlesgomuwa aforesaid; which said portion is bounded on the north by Halgahawatta, on the east by Kimbulbenakumbura, on the south by Moonamalgahakumbura, and on the west by Halgahakumbura; containing in extent about

10 kurunies of paddy sowing.

3. Another portion of Halgahakumbura, situated at Borlesgomuwa aforesaid; which said portion is bounded on the north by Makulugahawatta, on the east by a portion of the said Halgahakumbura, on the sputh by Depawella, and on the west by Ranmuduwalakumbura; containing in extent about 16 kurunies of paddy sowing.

4. An undivided part of a portion of Halgaha-kumburaowita, situated at Borlesgomuwa aforesaid; which said portion is bounded on the north by Depawella between this and Halgahakumbura, on the east by a ditch separating another portion of the said owita, on the south by a live fence separating Jambugahakumbura, and on the west by a live fence separating a portion of the said owita; containing in extent about 1 bushel of paddy sowing.

5. An undivided 1 part of a divided 3 of Maditiya-gahawatta, situated at Borlesgomuwa aforesaid; which said divided 1 is bounded on the north by Manchanaya-kagewatta, on the east by Dawatagahalanda, on the south by Gorakagahawatta and Makulugahawatta, on the west by a wall separating the other 3 part of this garden; containing in extent about 4 acres.

6. An undivided 2 of a portion of Kolainkumbura, situated at Borlesgomuwa aforesaid; which said portion is bounded on the north by a dam separating another

6. An undivided \$\frac{1}{2}\$ of a portion of Kolainkumbura, situated at Borlesgomuwa aforesaid; which said portion is bounded on the north by a dam separating another portion of this field, on the east by Depa-els, on the south by a dam of Watakayyagahakumbura, and on the west by Kahatagahapilleweowita; containing in extent \$\frac{1}{2}\$ a bushel of paddy sowing.

bushel of paddy sowing.
7. An undivided 1 of 1 of a portion of Dawatagaha-kumbura; situated at Borlesgomuwa aforesaid; which said portion is bounded on the north by Kajugahakumbura

and Moonamalgahakumbura, on the east and south by dams separating the other portions of this field, on the west by Hikgahakumbura; containing in extent about 1 bushel of paddy sowing.

And on the same day, commencing at 2.30 o'clock in the afternoon.

8. A portion of Bandaradeniyaowita, situated in the village Navinna in the Palle pattu of Salpiti korale; which said portion is bounded on the north by Thanthrigeowita, on the east by a ditch, on the south by Radagekumbufa, and on the west by Dawatagahalanda aforesaid; containing in extent about 20 kurunies of paddy sowing.

paddy sowing.

9. The right, title, and interest, of the third defendant in the following property, viz., an undivided one-half part of the land called Bandaradeniyaowita, situated at Navinna aforesaid; the entire land is bounded on the north by the field of Kalutantrige Don Nicholas Vidanerala, on the east by Kaduruwetiya, on the south and west by the owita land of Arangalage Don Carolis Appuhami; containing in extent about 2 pelas of paddy sowing.

10. An undivided one half part of another portion of Bandaradeniyaowita, situated at Navinna aforesaid; which said portion is bounded on the north by a ditch, on the east by a water-course (Depawella), on the south by the remaining portion of this owita, and on the west by the ditch of the owita land of Arangalage Don Carolia Appuhami; containing in extent about 2 bushels of paddy sowing.

Fiscal's Office, Colombo, July 3, 1895. S. SENEWIRATNE, Acting Deputy Fiscal.

In the District Court of Colombo.

OTICE is hereby given that on Thursday. July 25, 1895, at 12 o'clock noon, will be sold by public auction at the premises the right, title, and interest of the said defendant in the following property, viz.:—

1. All that land called Hikgahawatta, situated at Happitiya in the Udugahapattu of Siyane korale East; bounded on the east by a portion of this garden belonging to Muthugalpedige Lapi and others, on the west by Nugehena belonging to the late Mr. Obeyasekara, on the south by the garden of Lokupathirannehelage Punchappu Vedarala, and on the north by the property of Mutugalpedige Murukkuwa; containing in extent about 3 acres.

And on Friday, the 26th July, 1895, at 12 o'clock noon, will be sold by public auction at the premises the right, title, and interest of the said defendant in the following property, viz.:—

property, viz.:—
2. All that land called Delgahawatta, situated at Indurugalla in the Gangaboda pattu, of Siyane korale East; bounded on the east by land belonging to Podi Sinno and others, on the west by a field, on the south by the property of Dionis, and on the north by the property of Ahmado Lebbe Assen Meera Lebbe; containing in extent about 3½ acres.

Deputy Fiscal's Office, Veyangoda, June 29, 1895. W. C. DIAS, Deputy Fiscal.